

あなたの投票でデザインが決まる！

新ロゴマークデザイン選挙

福島市国際交流協会の新しいロゴマークのデザインを、会員のみなさまの投票によって決定します。会員のみなさまに郵送でお送りする投票券のQRコードから、1人1票まで投票できます。今回制作したロゴマークは、チラシやホームページなどの広報媒体、オリジナルグッズなどに使用されます。〆切は3月26日までです。ぜひご投票ください！

＼ デザインの候補はこちら！ ／



F-IFA

福島市国際交流協会
Fukushima City International Friendship Association



F-IFA

福島市国際交流協会
Fukushima City International Friendship Association



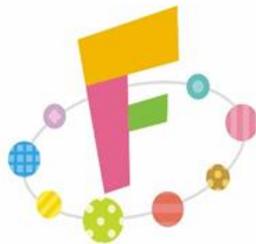
F-IFA

福島市国際交流協会
Fukushima City International
Friendship Association



F-IFA

福島市国際交流協会
Fukushima City International Friendship Association



F-IFA

福島市国際交流協会
Fukushima City International Friendship Association



F-IFA

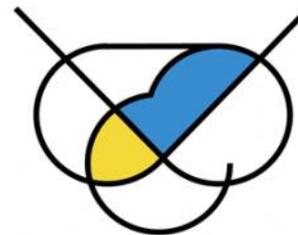
福島市
国際交流
協会

Fukushima City
International Friendship
Association



福島市国際交流協会

Fukushima International Friendship Association



F-IFA

福島市国際交流協会

Fukushima City International Friendship Association

多文化共生の現場レポート！ ～地域日本語教室～

地域日本語教室では、ボランティアの皆さんが外国出身の方や外国にルーツを持つ子どもたちへの日本語学習の支援を行っています。福島市内には、7つの民間団体が運営する日本語教室が9教室もあるんです！

今回から連載で、それぞれの地域日本語教室の活動の様子をご紹介します。

こんにちは日本語

「こんにちは日本語」は、毎週火曜日の午後開催しています。代表の野中さんを中心に、4人のボランティアが外国出身者と日本語の勉強をしています。取材時には入門、初級、中級を学ぶ方がそれぞれ1人ずついらっしゃり、マンツーマンでそれぞれの段階に合わせて、テキストを中心にした学習をしていました。



左写真は、日本語ボランティアの方の手作り作品を使って、会話練習している様子。実物を使って練習すると効果的なんだそうです。テキストだけでなく、体を使ったり、カードを使ったり、さまざまな工夫をして学習を進めていました。

日本語の先生・生徒という関係ではなく、ボランティアは日本語を、外国出身者は母国のことを、お互いに教え合っています。野中さんは、「日本語教室でお話する中で、自分とは違う文化を知ることができる。それが楽しい。」と話していました。



F-IFA Kitchen on YouTube



毎年多くの方にご参加いただいていた料理教室ですが、今年はコロナウイルスの影響で開催できませんでした。そこで、外国出身の方に母国の料理の作り方を紹介していただく動画『F-IFA Kitchen on YouTube』を、福島市国際交流協会のYouTubeチャンネルで3/22に公開します。

『F-IFA Kitchen on YouTube』第一弾の講師は、福島市外国人生活相談窓口の相談員、イギリス出身のフィオナさんです。「アフターヌーンティー」という言葉が有名ですが、イギリスでは1日に何度も紅茶を飲むのだそうです。そこで、今回の動画では、紅茶にぴったりのスコーンの作り方を教えていただきました。さくさくで、中はしっとり、意外にも簡単なレシピでした！

また動画の中では、フィオナさんの出身地や福島市での暮らしについてインタビューもしています。

今回は、MCに国際交流員のキャロルさんをお迎えし、全編英語で作成しました！（ご安心ください、日本語字幕もあります！）この動画を見れば、英語の勉強にもなるかも？



ぜひYouTube動画を見て、おうちでスコーン作りにチャレンジしてみてください！



福島市国際交流協会公式YouTubeチャンネル

チャンネル名：福島市国際交流協会F-IFA

動画公開：2021年3月22日（予定）



夢を叶える！

～ 羽ばたけ ～ 海外チャレンジ体験報告 Vol. 3



海外チャレンジ事業とは…海外での研修を通じて、子どもたちが幅広い豊かな国際感覚を身につけ、福島から世界に羽ばたく人材育成のため、平成31年度よりスタートした補助金事業です。



今回ご紹介する方は大宮柝声さん。中学2年生のときチャレンジしました！

滞在した国：カナダ・バンクーバー 目的：語学研修・文化交流

期間：2019年7～8月の16日間

◇ 応募のきっかけ&学びたいこと

私は動画や音楽を、インターネットで見るのが趣味の一つです。海外と日本のものを比べると、話し方や表現方法の違いを感じることがあります。考え方が日本人と違うのではないかと思います、その違いを肌で感じたいと思いました。実際にふれあうことで、考え方の違い、お互いの良い点・悪い点を確認したいです。そしてそれらを理解し、考え方の違う者同士が分かり合うにはどうすれば良いか学びたいです。



▲休みの日に語学研修参加者とウイスキーにて

◇ 研修を終えて

語学レッスンで良かったことはリスニングの向上です。時間が経つにつれ、英語が聞き取れるようになりました。でも、ホストマザーの質問に上手く答えられないなど、話すことは不十分だったと思います。自分から話していかないとコミュニケーションは取れないと実感しました。

今回二つの国の違いを学ぶ中で、日本とカナダそれぞれに良いと思う点がありました。日本は安さと品質です。同じ飲み物がカナダでは高く驚きました。カナダは交通の便です。バンクーバーではバス停がたくさんあり、どこにでも行けます。料金も安くて、とても乗りやすいと感じました。日本の良さは伸ばし、カナダの良さは取り入れていきたいです。



▲お世話になったホストマザーと

もっと聞かせて！ 4つの質問 ～海千チャレ、振り返り～

Q1:カナダではバスが便利とのことですが…

A:バンクーバーではバスの支払いに、「コンパスカード」というカードが使えます。現金も使えますが、スムーズに乗り降りできるので、カードの方が便利です。乗るときは前もってスマホなどで、行きたい方面のバスについて、バス停名などを調べておくと良いです。

▼バンクーバー・ギャスタウンの蒸気時計



Q2:美味しかった食べ物は？

A:ウォーターフロント駅の近くにある、「Tim Hortons」というドーナツ屋さんのドーナツが美味しかったです。

カナダのスターバックスは、日本とメニューのラインナップが違ってのがとても新鮮でした。

Q3:カナダ留学を考えている人へアドバイスをお願いします

A:カナダではフランス語を話す人が多い州但也有りますが、やはり他の英語圏と同じように、日常生活で使える英語表現は押さえておいたほうが良いと思います。すらすら（※フランス語話者はカナダ東部の州に多く、中でもケベック州は州人口の85.4%がフランス語を話しているそうです。[2016年国勢調査調べ]）

Q4:今後の夢や目標を教えてください

A:将来の夢は医者になることです。大学に行ったら好きな分野を見つけて、その分野の学びを深めていきたいと思っています。また、海外に興味があるので、多くの国に旅行にも行きたいです。

☆大宮さん、ありがとうございました！ ☆
次回は、神田涼帆さんのチャレンジをご紹介します。

皆さんも
チャレンジ！クイズ

カナダにはいくつ湖があるといわれていますか？ ①約1万 ②約10万 ③約300万

(答えは最後のページ下)

出張!

国際交流 × 福島エールごはん 結・ゆい・ランチフェスタ

@福島市役所

結・ゆい・フェスタが、市内の飲食店をテイクアウトで応援する「福島エールごはん」とのコラボで帰ってきます！

市民のみなさんに食から外国文化に親んでもらう機会を作るため、1日限定で福島市役所に飲食店のブースが出店します！学校・職場・お家が近いみなさん、ランチタイムにぜひぜひおいしい外国料理をテイクアウトしてください！

日時:2021年3月29日(月) 11時から14時まで

場所:福島市役所本庁舎 西側駐車場

※会場内に飲食スペースはありません。テイクアウトして、その日のうちにお召し上がりください。



出店

韓国料理 幸福(ヘンボク) タイ食堂 TARAYA
タイ屋台 SAGAT ジャマイカ料理 来音
curry dining bar 笑夢 サイトウ洋食店
窯焼きピザ 俺の窯 インドカレー NEW DELHI

※出展内容は変更になる場合があります。



外国人のための出張相談窓口 Special Sunday Support Desk



外国人のための出張相談窓口を開設します。生活相談、行政手続きの相談などができます。身の回りに平日に市役所まで相談に行けずに困っている外国出身の方などがいらしたら、ぜひご紹介ください。

日時:2021年4月18日(日) 12時から17時まで

場所:まちなか交流施設 ふくふる

(福島市本町2-6 ウィズもとまち1階)

※駐車場は、近くのコインパーキングをご利用ください。
駐車料金がかかります。

※熱があるなど体調が悪い場合は、来場しないようお願いいたします。福島市国際交流協会のメールやFacebookページのメッセージでも相談できます。

※必ずマスクをつけてご来場ください。入口で手指の消毒にご協力をお願いします。

対応言語

相談員は、英語・フランス語・日本語が話せます。

他にも、対話型翻訳機を使って100言語以上に対応します。

こんな相談ができます！

- 家に届いた郵便が読めない
- 申請書の書き方がわからない
- コロナの心配
- 電話したいけど日本語が難しい
- どこに相談したらいいかわからない

発行：福島市国際交流協会(F-IFA)事務局

〒960-8143 福島市五老内町3-1 福島市役所定住交流課内

☎024-525-3739 Fax024-533-5263 ✉teijyuu@mail.city.fukushima.fukushima.jp

【答】③約300万。小さなものまで含めるとカナダには、約300万の湖があるそうです。北アメリカの五大湖のうち4つは、アメリカとカナダの国境に位置しており、氷河が解けてできた氷河湖のモレーン湖など、美しさや絶景で有名な湖も多く、観光スポットになっています。